



တၢ်သ့ၣ်ထီၣ်ဆီလီၤသး



တၢ်သ့ၣ်လီၤတၢ်အိၣ်မူအသီလၢ အီးစံးထွဲလ်ယၣ်အပူၤ ကျဲအချ့ကတၢ်တဘီၣ်မွၢ်ဝဲ-

- တၢ်မၤလိအဲကလံးကျိၣ်



- ယုတၢ်မၤ



- မၤလိသ့အါထီၣ်တၢ်မၤလိတခါခါ



တၢ်သုးသးဆူ ထံကီၢ်အသိတဘျီအပူၤန့ၣ် ကမ့ၢ်တၢ်လၢ အပဲၤ ဒီးတၢ်သးဘၣ်တံာ်တဖၣ်န့ၣ်လီၤ.



ဘၣ်တဘျီ နအိၣ်ဒီးတၢ်ကီၢ်တၢ်ဂီၤ ဘၣ်ထွဲ-

- ဟံၣ်ဃီ ဒီးနကအိၣ်ဘၣ်ဖဲလဲၣ်



- တၢ်ဒီးန့ၢ်တၢ်မၤ



- နတဲအဲကလံးကျိၣ်ဘၣ်ထဲလဲၣ်



အိၣ်စၢ်လၢယၢ်ပဒိၣ် အိၣ်ဒီးတၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲၤလၢ အမၤစၢၤနတၢ် သူၣ်ထီၣ်ဆီလီၤသး အဂီၢ်န့ၣ်လီၤ.

ပှၤဂ့ၢ်ဝီတၢ်မၤစၢၤဝဲၤကျိၤ (Department of Social Services - DSS) အိၣ်ဒီးပှၤလိၣ်ဘၣ်ဂ့ၢ်ဝီတၢ်လိၣ် တၢ် သူၣ်လီၤသးတၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲၤ (Humanitarian Settlement Program - HSP) န့ၣ်လီၤ.



တၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲၤအံၤ မၤစၢၤဝဲ ပှၤလၢအလိၣ်ဘၣ်တၢ်မၤစၢၤတဖၣ်လီၤ.



နကဒီးန့ၢ်ဘၣ်တၢ်မၤစၢၤထဲလဲၣ်န့ၣ် ဒီးသန့အသးလၢ-

- နတၢ်လိၣ်ဘၣ်ပတီၢ်
- နဟံၣ်ဖိယီဖိတၢ်လိၣ်ဘၣ်ပတီၢ် န့ၣ်လီၤ



ဖဲစးထီၣ်သီၣ်န့ၣ် နဒီးန့ၣ်တၢ်မၤစၢၤသ့ၤလၢန-

- ပုၤမၤတၢ်ဖိလၢအကွၢ်ထွဲန့ၣ်



- ပုၤလၢအကိးန့ၣ်



အဝဲသ့ၣ်က-

- လဲၤအိၣ်ခိးန့ၣ်လၢ ကဘီယူၤပျီ



- လဲၤဆှၢန့ၣ်လၢ တၢ်လီၤလၢနကအိၣ်



ဖဲနဟဲတုၤသီ အဆိကတၢ်တနွံန့ၣ် တၢ်လၢနကဘၣ်မၤအီၤတဖၣ် အိၣ်ဝဲန့ၣ်လီၤ.



ပတီၢ်လၢလၢ်တဖၣ်အံၤ ငှးနဲၣ်န့ၣ်တၢ်လၢ နကဘၣ်မၤ-

- တၢ်လၢနကဘၣ်မၤတဖၣ် မ့ၢ်တၢ်မနုၤ



- နကဘဉ်မၤအီၤအခါဖဲလဲဉ်



ပှၤကွၢ်ထွဲနၤ မၤစၢၤနၤ တဆိဘဉ်တဆိ သ့န့ဉ်လီၤ.

ဘတနံ



ဟဲတုၤလၢကဘီယူၤပျီ. ပှၤလဲၤအိဉ်ခိးနၤကမ့ၢ်ဝဲ-

- ပှၤမၤတၢ်ဖိလၢအကွၢ်ထွဲနၤ



- ပှၤလၢအကိးနၤ



လဲၤဆူတၢ်လီၢ်လၢ နကအိဉ်အလီၢ်.



ငှးအိဉ်ထီဉ် စုတားစရီ



ဆီးကါလိစုတားစရီ ဒီးမလိသးဘဉ်ထွဲ-

- တာ်ထူးထီဉ်စု



- တာ်ဖာနုဉ်လီၤစု



ဒ်သီးနကနုဉ်ဘဉ် ပဒိဉ်တာ်မၤစၢၤအဂီၢ် လဲၤဆးလီၤနမံၤ လၢ ဖဲထာဉ်လု (Centrelink) အအိဉ်တက့ၢ်.



ဒ်သီးနကနုဉ်ဘဉ် တာ်အိဉ်ဆူဉ်အိဉ်ချ့တာ်မၤစၢၤအဂီၢ် လဲၤဆး လီၤနမံၤလၢ မဲးဒ်ခဲတက့ၢ် (Medicare).



လၢနကယုတ်မၤအဂီၢ် လဲၤမၤန့ၢ် နတ်ခိတ်သွဲအနီၣ်ဂံၢ်
(Tax File Number - TFN) တက့ၢ်.

လၢခံနွံတနွံအတီၢ်ပူၤ



ဆဲးလီၤန့ၢ်နမိအမံၤလၢကွီၢ်.



မၤသ့ၣ်ညါသးလၢနခိၣ်နယၤ - လီၢ်ကဝီၤလၢ နကအိၣ်လၢအ
ပူၤ.



မၤလိသ့သးလၢ တၢ်အိၣ်ဘူးကတၢၢ်လၢနၤ ဒ်အမ့ၢ်-

- တၢ်ဆါတၢ်ပူၤကျဲးဟံၣ်ဖျိၣ်ဝဲၤလီၢ်



- တၢ်ဆါတၢ်အိၣ်တၢ်အိၣ်အလီၢ်ဖးဒိၣ်



- တၢ်ဆါဟံၣ်



- လိပ်စာရင်း



- ကမ္ဘာ့ဂြိုဟ်လမ်းညွှန် - ဘာသာစုံ၊ လွန်ခဲ့သောအခါ

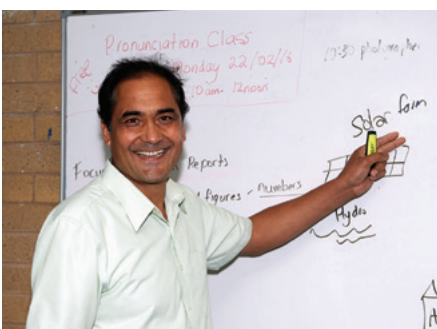


ယူကလပ်သရုပ်ဆောင်သူ အဆိုတော်ကတီးနီးနု လာကကွန်
ထွဲ နုဒီးနဟံဉ်ဖိယိဖိ အတိအကျအောင်အောင်ချက်

လာအဆီကတီးယူလိအတိအကျ



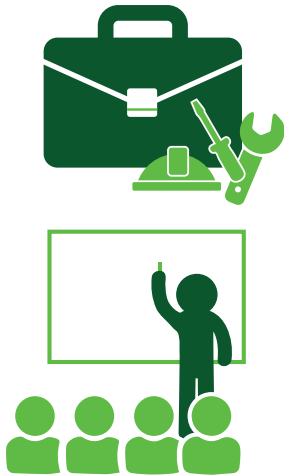
လာမကွန်နတိအောင်အောင်ချက်



အကလံးကျိတ်တိရဲတိကျဲလဲအိုင်တိုင်ခိုင်ပိုင်အင်္ဂါ (Adult Migrant English Program - AMEP).



နမူနာဒီးနိုဒ်ဟံဉ်လၢ နကအိဉ်ဆိးတစိတလီၤဒီးန့ဉ် ယုဟံဉ်အသီလၢ နကအိဉ်ဘဉ်အဂီၢ်တက့ၢ်.



စးထီဉ်-

- ယုတၢ်မၤတခါ
- မၤလိသုသးလၢ တၢ်သုတၢ်ဘဉ် အသီတခါခါ

သုးလီၢ်သုးကျဲ



ပုၤအိဉ်လၢအိးစတြလ်ယဉ်အပူၤ ထီရီၤတဂၤဂၤ သုးလီၢ်သုးကျဲ ဒီးလဲၤအိဉ်လၢ ကီၢ်စဉ်ဒီးလီၢ်ကဝီၤဒိဉ် ထီရီၤတတီၤတီၤ အပူၤသ့.



နမူနာသုးကွံာ်သးလၢ ဟံဉ်အဆိကတၢ်တဖျၢဉ်လၢ နအိဉ်ဘဉ်လၢ အိးစတြလ်ယဉ်အပူၤန့ဉ် ဘဉ်တဘဉ် တၢ်ကထုးကွံာ် HSP တၢ်မၤစၢၤနၤ တနီၤန့ဉ်လီၤ.



တချုးနသုးဟံဉ်သုးယီၤန့ဉ် ယုတၢ်ဟ့ဉ်ကူဉ်ဟ့ဉ်ဖးလၢ-

- ပုၤမၤတၢ်ဖိလၢအကွၢ်ထွဲနၤ



- ပုၤလၢအကိးန့ၤ



အိးစၢ်တြၢ်ယၢ် မ့ၢ်ထံကီၢ်ဖးဒိၣ်တဘျီလၢ အအိၣ်ဒီးတၢ်လီၤ လီၤဟံအါမးန့ၣ်လီၤ.



ပုၤလၢအိးစၢ်တြၢ်ယၢ်ကီၢ်ပူၤတဖၣ် ဟံဃာ်အတၢ်ဘၣ်ထွဲလီၤ သး ခိဖျိတၢ်ဆဲးကျိးဒီးတၢ်လဲၤတၢ်က့ၤန့ၣ်လီၤ.



ပုၤအိးစၢ်တြၢ်ယၢ်ဖိတဖၣ် ညီန့ၢ်လဲၤဟးအိၣ်သကိး အတံၤ သကိး မ့တမ့ၢ် ဟံၣ်ဖိယိဖိတဖၣ် တၢ်လီၤအယံၤဝဲ-

- မ့ၢ်ယုနံၤဒီးမ့ၢ်နွံနံၤ
- နံၤသဘျ့ အဆၢကတီၢ်န့ၣ်လီၤ.



တလိၣ်လၢ နကဘၣ်ဆိတလဲ နတၢ်အိၣ်တၢ်ဆိးအလီၢ်ဘၣ် - န လဲၤဟးအိၣ်သကိး နတံၤသကိး မ့တမ့ၢ် ဟံၣ်ဖိယိဖိတဖၣ် ညီ ကစီဒိန့ၣ်လီၤ.



နဆိးကါကမျၢၢ်တၢ်လဲၤတၢ်က့ၤ ဒ်အမ့ၢ် ဘၢးစံးလုၣ်မ့ၢ်အူ လၢ ကလဲၤဟးလၢ အဝဲသ့ၣ်အအိၣ်တစီၢ်တလီၤ သ့န့ၣ်လီၤ.

ပုၤအမံၤဒီးတၢ်ဆဲးကျိးအဝဲသ့ၣ်အကျဲလၢအကါဒိၣ်တဖၣ်

ပုၤမၤတၢ်ဖိလၢအကွၢ်ထွဲန့ၤ



နဘၢ်စၢ်နီၣ်ဂံၢ်မ့ၢ်မ့ၢ် ဒ်လၢအသိးတခါခါန့ၣ် တၢ်ကရဲၣ်ကျဲၤန့ၢ်
န့ၤလၢ ပုၤလၢအကွၢ်ထွဲန့ၤတဂၤ လၢကမၤစၢၤန့ၤဘၣ်ထွဲ နက
သ့ၣ်ထီၣ်သးအဂီၢ်အဂီၢ်-

- ၂၀၀
- ၂၀၁
- ၂၀၃
- ၂၀၄



ပုၤမၤစၢၤတၢ်တဖၣ် မ့ၢ်ပုၤလၢ အဘၣ်ထွဲဒီး တၢ်ကရၢကရိ
လၢ အဘၣ်ထွဲဒီး HSP တၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲၤန့ၣ်လီၤ.



ပုၤမၤစၢၤန့ၤက-

- လဲၤအိၣ်ခိးန့ၤဖဲကဘီယူၤပျီ



- မၤစၢၤန့ၤလၢ နကသ့ၣ်ထီၣ်တၢ်အိၣ်မူအဂီၢ်လီၤ.



အဝဲသွဉ် အိဉ်ဒီးနးထီဘိတသ့ဘဉ်.



တၢ်လၢနကဘဉ်မၤလၢနကစၢ်န့ဉ် အိဉ်အါမံၤလီၤ.



ပှၤမၤတၢ်မၤလၢ အဘဉ်ထွဲဒီးပဒိဉ်တၢ်မၤတဖဉ် အိဉ်ဝဲအါမးလီၤ.

တၢ်မၤစၢၤနးန့ဉ် မ့ၢ်တၢ်မၤလၢ အဝဲသွဉ်ဘဉ်မၤဝဲ တဖဉ်န့ဉ်လီၤ.

ပှၤလၢအကိးနး



နမ့ၢ်အိဉ်ဒီး ဘၢ်စၢ်နီဉ်ဂံၢ်ၤ၂၀၂၂န့ဉ် ပှၤလၢအကိးနးတဂၤ ကမၤစၢၤနး ဘဉ်ထွဲနတၢ်သ့ဉ်ထီဉ်သးန့ဉ်လီၤ.



ပှၤလၢအကိးနးန့ဉ် အါတက့ၢ်ကမ့ၢ်ဝဲ-

- နဘူးနတံၢ်
- နသကိး
- ပှၤတဝၢတၢ်ကရၢကရိန့ဉ်လီၤ



ပျက်စီးမှုတိုင်းတစ်ခုတည်း ဘာတော့ ကလေးထိုင်လိမ့်သေးလားနီဒီး ပျက်စီးမှုအကြီးနဲ့နဲ့လီလဲ။



အဲဒီသွက်ကတော့သက်တမ်း မှန်လိမ့်ဘာသာအထိ တစ်မေးတစ်မေး နဲ့လီလဲ။

တစ်ခုသွက်ညှိတစ်ခုတစ်ကျိုး လာကိုင်ပူ



ဖဲနဲဟဲတုသီနဲ့ နကဘာလဲထိုင်မလိသွက်ညှိအထိနသး လာ တစ်အိပ်သးနဲ့လီလဲ။



တစ်အံ ဘာတစ်ကိးအိလဲ လာကိုင်ပူတစ်ခုသွက်ညှိတစ်ခုတစ် ကျိုးနဲ့လီလဲ။



လာကိုင်ပူတစ်ခုသွက်ညှိတစ်ခုတစ်ကျိုး တစ်မေးလိအံ ကသိပ်လိ အထိ တစ်ခုတစ်ကျိုးဘာထွဲ တစ်လားနမေးလိတုလဲ AUSCO တစ်မေးလိအပူတဖန်နဲ့လီလဲ။



တစ်မေးလိအံ ကဟွန်အထိနီလဲ-

- တစ်သွက်ညှိနီပာ်
- တစ်သွက်ဘာလဲ နဆိးကိအိသွ



ကမာစာနာ ဇ်သီးနကဆီးကါ တာ်လာနမလိတွာ်လံအီ
တဖာ် လာနပုာ်တဝါ ဒီးဝုာ်သီအပူာ်.



ဘာ်တဘာ် နကလဲာ်ကွာ်လိမဒီးတာ် လာတာ်ချာ် – တာ်မလိတာ်
ဟူးတာ်ဂဲာ် လာတီာ်အချာ်တဖာ်.



ကီာ်ပူာ်တာ်ဒူးသ့ာ်ညါတာ်ဂုာ်တာ်ကျိာ် အတာ်မလိန့ာ် မ့ာ်ကျဲအဂုာ်
တဘီလာ-

- တာ်ကစံးဆါ တာ်သံကွာ်လာ် အအိာ်ဒီးနတဖာ်



- မလိန့ာ်တာ်လာ် ပုာ်အဂါလာ် အတာ်လဲာ်ခီဖျိအိာ်ဒ်သီးန
တဖာ်အအိာ်



- မလိန့ာ်တာ်လာ် ကမာတာ်တခါခါ အဒိ
 - တာ်ယုဟံာ်လာ် ကအိာ်အဂီာ်



- တာ်တယာ်လီာ်ကျိာ်စုတာ်လာ် – တယာ်လီာ်နစုအိာ်ခဲ
လာ်ထဲလဲာ် ဒီးနကဆီးကါအီလာ် မနုာ်တဖာ်အဂီာ်
လဲာ်



ဘဉ်တဘဉ် ပှတဂၢၤကၤ ကလံးဒုးနဲဉ်နၢလၢ ကျးလၢအပူၤဘဉ် ကတၢ် လၢနလီၢ်ကဝီၤအပူၤန့ဉ်လီၤ.



တၢ်အဝဲအံၤ ကမၤစၢၤနၤ ဘဉ်ထွဲ တၢ်မၤလိသုးသးလၢ တၢ်တ ယၢ်လီၤကျိၣ်စ့တၢ်လၢ် တဖဉ်န့ဉ်လီၤ.



ဘဉ်တဘဉ် နကမၤလိန့ၢ်အါထီဉ် ပှအီးစၢ်တြၢ်ယၢ်အတၢ်အိဉ် မူအကျဲ ခိဖျိတဲသကိးတၢ်လၢ-

- ဟၢၤကီၢ်



- ပိဉ်ရိတဖဉ်န့ဉ်လီၤ.



နယုသုဉ်ညါအါထီဉ်ဘဉ် တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤဘဉ်ထွဲ တၢ်သ့ဉ်ထီဉ်ဆိ လီၤသး လၢ Department of Social Services အဝဲးဖူးအ

ပူၤသ့

www.dss.gov.au

တၢ်ကွဲးကျိၣ်ထံဒီးတဲကျိၣ်ထံ အတၢ်မၤစၢၤတဖၣ်



နမ့ၣ်လိၣ်ဘၣ် ပှၤလၢကတဲကျိၣ်ထံန့ၣ်တၢ်လၢနဂီၢ်န့ၣ် ဆဲး
ကျိး တၢ်ကွဲးကျိၣ်ထံဒီးတဲကျိၣ်ထံကရၢ (Translating and
Interpreting Service - TIS National) လၢလီၤတဲစိနီၣ်
ဂံၢ် 13 14 50 တက့ၢ်



နယုသ့ၣ်ညါအါထီၣ်ဘၣ် TIS National အဂ့ၢ်အကျိၤ လၢအဝဲးဖူးအ
ပူၤသ့န့ၣ်လီၤ.

www.tisnational.gov.au/en/Non-English-speakers

Centrelink



Centrelinkန့ၣ် မ့ၢ်ပဒိၣ်အတၢ်မၤတခါ လၢအမၤစၢၤ ပှၤလၢအ
လိၣ်ဘၣ် တၢ်မၤစၢၤတဖၣ်န့ၣ်လီၤ.



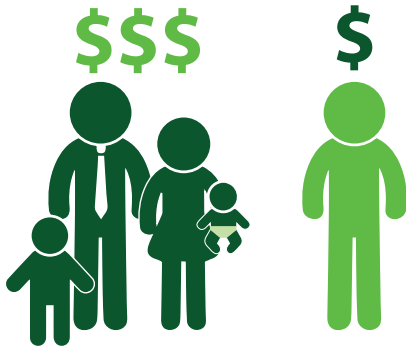
ဘၣ်တဘၣ် နဒီးန့ၣ်ဘၣ် ကျိၣ်စ့တၢ်မၤစၢၤလၢ Centrelink
အအိၣ်သ့န့ၣ်လီၤ.



Centrelink ကဖၢန့ၣ်န့ၣ်စ့မၤစၢၤ ဆူနစ့တးစရိအပူၤ ၂န့ၣ်တဘျီ
န့ၣ်လီၤ.



တၢ်မၤစၢၤလၢနဒီးန့ၣ် ဘၣ်တဘၣ် ကလီၤဆီလိာ်
အသးလၢ တၢ်မၤစၢၤလၢပုၤအဂၤတဖၣ် ဒီးန့ၣ်ဝဲဒၣ်န့ၣ်လီၤ.



Centrelink ကဟ့ၣ်မၤစၢၤန့ၣ် ဒ်နတၢ်အိၣ်သးအိၣ်အသးလီၤ.

အဲကလံးကျိၣ်တၢ်ရဲၣ်တၢ်ကျဲၤလၢဒိၣ်တုၣ်ခိၣ်ပွဲၤအဂီၢ်



ဘၣ်တဘၣ် နမၤလိန့ၣ်အဲကလံးကျိၣ် ဖဲ AMEP အအိၣ်သ့န့ၣ်
လီၤ.



AMEP သိၣ်လိခိလိန့ၣ်န့ၣ် အဲကလံးကျိၣ် သ့တုၤ ၅၁၀န့ၣ်ရံၣ်
န့ၣ်လီၤ.



မူၼ်ဘၣ်သးသ့ၣ်ညါ AMEP အိၣ်ဘူးကတၢၢ်လၢနအိၣ်တၢ်အလီၢ်
န့ၣ် လဲၤကွၢ်လၢဝဲးဖူးလၢ လၢအံၤအပူၤတက့ၢ်.

www.education.gov.au/amep



နဆဲးကျိးသံကွၢ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤလၢ (Skilling Australia) လၢလီ
တဲစိနီၣ်ဂံၢ် 13 38 73 သုလီၤ.

တၢ်ခိတၢ်သွဲလံာ်တြိာ်နီၣ်ဂံၢ်



နကဘၣ်အိၣ်ဒီး တၢ်ခိတၢ်သွဲနီၣ်ဂံၢ် (Tax File Number - TFN)
လၢနကဒီးန့ၢ်-

- တၢ်မၤ
- Centrelink တၢ်မၤစၢၤအဂီၢ်န့ၣ်လီၤ



အိးစၢၤတြိာ်လၢတၢ်ခိတၢ်သွဲဝဲၤဒၢး (Australian Taxation
Office - ATO) ကမၤန့ၢ်န့ၢ် တၢ်ခိတၢ်သွဲနီၣ်ဂံၢ် TFN - န
TFN န့ၣ်နဆိးကိသုဒၣ်ထဲတဂၤလီၤ.



အဝဲအံၤ ကမၤစၢၤန့ၢ်လၢ နကတီၣ်ထီၣ် ဟံၣ်ဖိယိဖိတၢ်မၤစၢၤ
လၢ Centrelink အအိၣ်န့ၣ်လီၤ.

Centrelink



ပုလဲအမတ်ဝဲ Centrelink တဖဉ် ရဲဉ်ကျဲန့ၣ်န့ၣ် တၢ်ဒိတ် သွဲနီၣ်ဂံၢ် သုစၢ်ကိးန့ၣ်လီၤ.



နယုသုဉ်ညါအါထီၣ်တၢ်ဂ့ၢ်တၢ်ကျိၤ ATO အဝဲးဖူးအပူၤသုစၢ် ကိးန့ၣ်လီၤ.

www.ato.gov.au

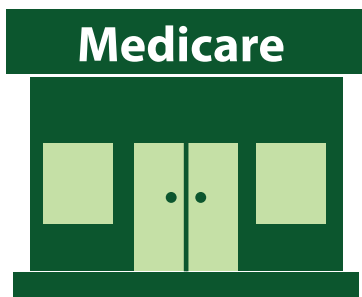
Medicare



Medicare န့ၣ် မ့ၢ်ဝဲဒၣ်အိးစံဩလဲယာ် ဆူဉ်ချ့မၤစၢၤ အကျိၤ အကျဲတခါန့ၣ်လီၤ.



Medicare မၤစၢၤန့ၣ်ဒိဖျိ တၢ်ဟ့ၣ်စၢၤန့ၣ် တၢ်ကူစါယါဘျါအ လဲ သုန့ၣ်လီၤ.



ပုၤကွၢ်ထွဲန့ၣ် မ့တမ့ၢ် ပုၤကိးန့ၣ် ကဒူးနဲဉ်န့ၣ် တၢ်လီၤအဘူးက တၢ်လၢ်တဖဉ်-

- Medicare တၢ်မၤလီၤ



- တၢ်ဆါဟံၣ်



- ကသံၣ်သရၣ်ဒိၣ်ဝဲၤဒၢး



- ဒီးဆူၣ်ချ့မၤစၢၤအဂၤ အတၢ်မၤလိၢ်န့ၣ်လီၤ.



နယုသုၣ်ညါအါ Medicare အဂ့ၢ်အကျိၤ လၢ (Department of Human Services) အဝဲးဖူးအပူၤအံၤ
www.humanservices.gov.au/medicare သုၣ်လီၤ.

တၢ်ဆဲးကသံၣ်ဒိတဒၢတၢ်ဆါ



နကဘၣ်မၤကွၢ် နတၢ်အိၣ်ဆူၣ်အိၣ်ချ့ခဲလၢၣ်န့ၣ်လီၤ.



ဖိသုၣ်တဖၣ် ကြၢးဆဲးကသံၣ်ဒိတဒၢတၢ်ဆါ - ကသံၣ်ဆဲးဒိတ
 ဒၢ ဖိသီးဝဲသ့ၣ် သုတဘၣ်တၢ်ဆါတဖၣ်အံၤအဂီၢ်.



ဖိသပ်တဖၣ်ကြးဆဲးကသံၣ်ဒီတဖၣ်တၢ်ဆါ ဘၣ်ဆၣ်တၢ်အံၤ တ
မ့ၢ်တၢ်လၢ တၢ်တမၤအိၣ်တသ့ ဘၣ်န့ၣ်ဘၣ်.



လၢကီၢ်ဖဲၣ်ဒီးလီၢ်ကဝီၤဒိၣ် တနီၤနီၤအပူၤ တၢ်ကယုကွၢ် နဖိအတၢ်
ဆဲးကသံၣ်ဒီတဖၣ်တၢ်ဆါ အတၢ်မၤနီၣ် ဖဲလၢလဲၤဟံၣ်နဖိလၢ-

- တၢ်ကွၢ်ထွဲဖိသပ်လၢမ့ၢ်ဆါခီအလီၢ်
- ကိၣ် န့ၣ်လီၤ



နယုသ့ၣ်ညါအါထီၣ် တၢ်ဆဲးကသံၣ်ဒီတဖၣ်တၢ်ဆါအဂီၢ် လၢ
ပှၤဂ့ၢ်ဝီတၢ်မၤစၢၤဝဲၤကျိၤ (Department of Health) အဝဲးဖူး
အပူၤသ့န့ၣ်လီၤ.

www.health.gov.au

တၢ်ဆိးကါ Medicare ခးအဂီၢ်န့ၣ် မ့ၢ်ဒၣ်ထဲတၢ်ဒုးနဲၣ်အဂီၢ် ဒီးမ့ၢ်တၢ်တခါလၢ အဘၣ်တၢ်တတူၢ်လိာ်အီၤလၢ ခိၣ်မိ
တးဘၣ်.



Australian Government
Department of Social Services

ဘၣ်တၢ်မၤဖျါထီၣ်အီၤလၢ ဘီမုၢ်သကိးဘီမုၢ်ကရၢလၢတၢ်န့ၣ်လီၤ
ဟးထီၣ်ကီၢ် လၢအိးစံၣ်ထွဲလိာ်ပှၤဂ့ၢ်ဝီတၢ်မၤစၢၤဝဲၤကျိၤအဂီၢ်

